

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 192/2002 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ****της 31ης Ιανουαρίου 2002****για τις λεπτομέρειες έκδοσης πιστοποιητικών εισαγωγής για τη ζάχαρη και τα μείγματα ζάχαρης και κακάου με σώρευση καταγωγής ΑΚΕ/ΥΧΕ ή ΕΚ/ΥΧΕ**

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

την απόφαση 2001/822/ΕΚ του Συμβουλίου, της 27ης Νοεμβρίου 2001, σχετικά με τη σύνδεση των υπερπόντιων χωρών και εδαφών με την Ευρωπαϊκή Κοινότητα <sup>(1)</sup>, και ιδίως το παράρτημα ΙΙΙ άρθρο 6 παράγραφος 4,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Δυνάμει της απόφασης 2001/822/ΕΚ, η σώρευση καταγωγής ΑΚΕ/ΥΧΕ ή ΕΚ/ΥΧΕ επιτρέπεται για τις ποσότητες που καθορίζονται στην εν λόγω απόφαση όσον αφορά τα προϊόντα που υπάγονται στο κεφάλαιο ΣΟ 17 και στους κωδικούς ΣΟ 1806 10 30 και 1806 10 90.
- (2) Για τα προϊόντα αυτά πρέπει να θεσπισθεί καθεστώς πιστοποιητικών και να καθοριστούν λεπτομέρειες εκδόσεως ώστε να είναι δυνατοί οι αναγκαίοι έλεγχοι εισαγωγής των ποσοτήτων που προβλέπονται στην εν λόγω απόφαση.
- (3) Πρέπει να εφαρμοστούν οι διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000 της Επιτροπής, της 9ης Ιουνίου 2000, για κοινές λεπτομέρειες εφαρμογής του καθεστώτος πιστοποιητικών εισαγωγής, εξαγωγής και προκαθορισμού για τα γεωργικά προϊόντα <sup>(2)</sup>, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2299/2001 <sup>(3)</sup>, με την επιφύλαξη των ειδικών διατάξεων του παρόντος κανονισμού.
- (4) Για να εξασφαλιστεί μια ορθή διαχείριση, να αποφευχθούν οι κερδοσκοπίες και να επιτραπούν οι αποτελεσματικοί έλεγχοι, πρέπει να καθοριστούν οι λεπτομέρειες υποβολής των αιτήσεων για την έκδοση πιστοποιητικών και εγγράφων που πρέπει να προσκομίσουν οι ενδιαφερόμενοι.
- (5) Πρέπει να καθοριστούν οι ιδιαιτερότητες του εντύπου για την αίτηση του πιστοποιητικού εισαγωγής των σχετικών προϊόντων. Ιδιαίτερα, πρέπει να εξασφαλισθεί η αυστηρή διαχείριση των εν λόγω προϊόντων, να προβλεφθεί η έλλειψη δυνατότητας μεταβίβασης των δικαιωμάτων που απορρέουν από τα πιστοποιητικά, καθώς και απαγόρευση της ελεύθερης κυκλοφορίας των ποσοτήτων των προϊόντων που υπερβαίνουν αυτές για τις οποίες έχει εκδοθεί το πιστοποιητικό.
- (6) Πρέπει να προβλεφθεί ένα χρονοδιάγραμμα για την υποβολή των αιτήσεων και την έκδοση των πιστοποιητικών από τις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών και να καθοριστεί ενιαίος συντελεστής μείωσης σε περίπτωση υπέρβασης της μέγιστης ετήσιας ποσότητας. Στην περίπτωση αυτή πρέπει να προβλεφθεί να μπορούν επιχειρηματίες να αποσύρουν

την αίτηση τους για την έκδοση πιστοποιητικού με άμεση αποδέσμευση της εγγύησης. Τέλος, πρέπει να καθοριστούν ειδικές προθεσμίες για την υποβολή των αιτήσεων πιστοποιητικών και για την έκδοση αυτών στην αρχή του έτους 2002.

- (7) Δεδομένου ότι το καθεστώς εισαγωγής που καθιερώθηκε από την απόφαση 97/803/ΕΚ του Συμβουλίου, της 24ης Νοεμβρίου 1997, για την ενδιάμεση αναθεώρηση της απόφασης 91/482/ΕΟΚ σχετικά με τη σύνδεση των υπερπόντιων χωρών και εδαφών στην Ευρωπαϊκή Κοινότητα <sup>(4)</sup>, αντικαταστάθηκε από το καθεστώς που καθιερώθηκε από την απόφαση 2001/822/ΕΚ, πρέπει να καταργηθεί ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2553/97 της Επιτροπής, της 17ης Δεκεμβρίου 1997, για λεπτομέρειες έκδοσης πιστοποιητικών εισαγωγής όσον αφορά ορισμένα προϊόντα που υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 1701, 1702, 1703 και 1704, με σώρευση καταγωγής ΑΚΕ/ΥΧΕ <sup>(5)</sup>,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

**Άρθρο 1**

1. Η εισαγωγή των προϊόντων που υπάγονται στο κεφάλαιο ΣΟ 17 και στους κωδικούς ΣΟ 1806 10 30 και 1806 10 90, με σώρευση καταγωγής ΑΚΕ/ΥΧΕ ή ΕΚ/ΥΧΕ, υπόκειται στην υποβολή πιστοποιητικού εισαγωγής που εκδίδεται σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, με την επιφύλαξη των διατάξεων του παρόντος κανονισμού.

2. Τα πιστοποιητικά εισαγωγής που εκδίδονται σε εφαρμογή του παρόντος κανονισμού φέρουν τον αύξοντα αριθμό 09.4652.

**Άρθρο 2**

Η έννοια των «προϊόντων καταγωγής» για τους σκοπούς της εφαρμογής του παρόντος κανονισμού καθώς και οι σχετικές διοικητικές μέθοδοι είναι αυτές που ορίζονται στο παράρτημα ΙΙΙ της απόφασης 2001/822/ΕΚ.

**Άρθρο 3**

1. Οι αιτήσεις για την έκδοση πιστοποιητικών εισαγωγής κατατίθενται στις αρμόδιες αρχές των κρατών μελών.

2. Η αίτηση για την έκδοση πιστοποιητικών αφορά ποσότητα ίση με 25 τόνους τουλάχιστον και, το πολύ, την ανώτατη ποσότητα που επιτρέπεται από το παράρτημα ΙΙΙ άρθρο 6 παράγραφος 4 της απόφασης 2201/822/ΕΚ.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 314 της 30.11.2001, σ. 1.<sup>(2)</sup> ΕΕ L 152 της 24.6.2000, σ. 1.<sup>(3)</sup> ΕΕ L 308 της 27.11.2001, σ. 19.<sup>(4)</sup> ΕΕ L 329 της 29.11.1997, σ. 50.<sup>(5)</sup> ΕΕ L 349 της 19.12.1997, σ. 26.

3. Η αίτηση για την έκδοση πιστοποιητικού εισαγωγής συνοδεύεται από τα ακόλουθα έγγραφα:

- α) άδεια εξαγωγής που εκδίδεται από τις αρχές ΥΧΕ και συντάσσεται με βάση το υπόδειγμα του εντύπου που εμφανίζεται στο παράρτημα που εκδίδεται από τους οργανισμούς που είναι αρμόδιοι για την έκδοση των πιστοποιητικών EUR 1·
- β) απόδειξη ότι ο αιτών είναι φυσικό ή νομικό πρόσωπο που έχει ασκήσει τους τελευταίους μήνες εμπορική δραστηριότητα στον τομέα της ζάχαρης·
- γ) γραπτή δήλωση του αιτούντος που πιστοποιεί ότι δεν υπέβαλε περισσότερες από μία αιτήσεις εντός της προθεσμίας υποβολής των αιτήσεων. Στην περίπτωση που ο αιτών υποβάλλει περισσότερες από μία αιτήσεις για την έκδοση πιστοποιητικού εισαγωγής, όλες αυτές οι αιτήσεις δεν γίνονται αποδεκτές·
- δ) απόδειξη ότι ο ενδιαφερόμενος έχει συστήσει εγγύηση της οποίας το ποσό ισούται με 12 ευρώ ανά 100 χιλιόγραμμα.

#### Άρθρο 4

Η αίτηση για την έκδοση πιστοποιητικού και το πιστοποιητικό εισαγωγής περιέχουν τις ακόλουθες ενδείξεις:

- α) στο τετράγωνο 7, αναφέρεται η ΥΧΕ προέλευσης και η ένδειξη «ναι» σημειώνεται με σταυρό·
- β) στο τετράγωνο 8, αναφέρεται η ΥΧΕ καταγωγής και η ένδειξη «ναι» σημειώνεται με σταυρό. Το πιστοποιητικό εισαγωγής ισχύει μόνο για τα προϊόντα που κατάγονται από την ΥΧΕ που αναφέρεται στο εν λόγω τετράγωνο·
- γ) στο τετράγωνο 20 του πιστοποιητικού μία από τις ακόλουθες ενδείξεις:
  - Exención de derechos de importación (Decisión 2001/822/CE, artículo 35) número de orden ...
  - Fritages for importafgifter (artikel 35 i afgørelse 2001/822/EF), løbenummer ...
  - Frei von Einfuhrabgaben (Beschluss 2001/822/EG, Artikel 35), Ordnungsnummer ...
  - Δασμολογική απαλλαγή (απόφαση 2001/822/EK, άρθρο 35), αύξων αριθμός ...
  - Free from import duty (Decision 2001/822/EC, Article 35), serial number ...
  - Exemption du droit d'importation (Décision 2001/822/CE, article 35), numéro d'ordre ...
  - Esenzione dal dazio all'importazione (Decisione 2001/822/CE, articolo 35), numero d'ordine ...
  - Vrij van invoerrechten (Besluit 2001/822/EG, artikel 35), volgnummer ...
  - Isenção de direitos de importação (Decisão 2001/822/CE, artigo 35.º), número de ordem ...
  - Vapaa tuontitulleista (päätöksien 2001/822/EY 35 artikla), järjestyksnumero ...
  - Importtullfri (beslut 2001/822/EG, artikel 35), löpnummer ...

#### Άρθρο 5

1. Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 8 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, η ποσότητα που τίθεται σε ελεύθερη κυκλοφορία δεν μπορεί να είναι μεγαλύτερη από αυτή που αναφέ-

ρεται στο τετράγωνο 17 και 18 του πιστοποιητικού εισαγωγής. Ο αριθμός «0» εγγράφεται για το σκοπό αυτό στο τετράγωνο 19 του εν λόγω πιστοποιητικού.

2. Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 9 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, τα δικαιώματα που απορρέουν από το πιστοποιητικό εισαγωγής δεν μεταβιβάζονται.

#### Άρθρο 6

1. Οι αιτήσεις για την έκδοση πιστοποιητικών υποβάλλονται στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους εντός των πρώτων πέντε εργάσιμων ημερών του Ιανουαρίου, Απριλίου, Ιουλίου και Οκτωβρίου κάθε έτους.

Εντούτοις, για το 2002, αντί του Ιανουαρίου, οι αιτήσεις υποβάλλονται για την πρώτη φορά εντός των πρώτων πέντε εργάσιμων ημερών του Φεβρουαρίου.

Τα πιστοποιητικά εισαγωγής εκδίδονται εντός δεκατριών εργάσιμων ημερών που υπολογίζονται με αρχή την τελευταία ημέρα της προθεσμίας για την υποβολή των αιτήσεων πιστοποιητικών.

2. Τα κράτη μέλη ανακοινώνουν στην Επιτροπή εντός δύο εργάσιμων ημερών που υπολογίζονται με αρχή την τελευταία ημέρα της προθεσμίας για την υποβολή των αιτήσεων πιστοποιητικού που αναφέρεται στην παράγραφο 1:

- α) τις ποσότητες των προϊόντων κατανεμημένες ανά κωδικούς ΣΟ σε οκτώ αριθμούς και ανά ΥΧΕ καταγωγής για τις οποίες έχουν υποβληθεί αιτήσεις για έκδοση πιστοποιητικών εισαγωγής με αναφορά των ημερομηνιών κατάθεσης των αιτήσεων·
- β) τις ποσότητες των προϊόντων κατανεμημένες ανά κωδικό ΣΟ σε οκτώ αριθμούς και ανά ΥΧΕ καταγωγής που αφορούν τα πιστοποιητικά εισαγωγής που δεν έχουν χρησιμοποιηθεί ή έχουν χρησιμοποιηθεί εν μέρει, που ανταποκρίνονται στη διαφορά μεταξύ των ποσοτήτων που αναφέρονται στο πίσω μέρος των πιστοποιητικών και αυτών για τις οποίες έχουν εκδοθεί τα πιστοποιητικά αυτά.

Εάν δεν έχει κατατεθεί καμία αίτηση για έκδοση πιστοποιητικού εισαγωγής σε ένα κράτος μέλος εντός της προθεσμίας που προβλέπεται στην παράγραφο 1, το εν λόγω κράτος μέλος ενημερώνει σχετικά την Επιτροπή εντός της προθεσμίας που αναφέρεται στο πρώτο εδάφιο.

3. Όταν οι αιτήσεις για την έκδοση πιστοποιητικών οδηγούν σε εξάντληση ή σε υπέρβαση της ανώτατης ετήσιας ποσότητας που προβλέπεται στο παράρτημα ΙΙΙ άρθρο 6 δεύτερο εδάφιο της απόφασης 2001/822/EK, η Επιτροπή, εντός δέκα εργάσιμων ημερών που υπολογίζονται με αρχή την τελευταία ημέρα προθεσμίας για την υποβολή των αιτήσεων πιστοποιητικού αναστέλλει την κατάθεση των νέων αιτήσεων για το τρέχον έτος, και καθορίζει τον ενιαίο συντελεστή μείωσης που πρέπει να εφαρμοσθεί σε καθεμία από τις αιτήσεις που κατατέθηκαν.

Ο ενιαίος συντελεστής μείωσης είναι ανάλογος προς τη σχέση μεταξύ της διαθέσιμης ακόμη ανώτατης ποσότητας και της σχετικής ποσότητας που αφορούν οι εν λόγω αιτήσεις πιστοποιητικού.

Σε περίπτωση εφαρμογής του ενιαίου συντελεστή μείωσης, η αίτηση για την έκδοση πιστοποιητικού μπορεί να αποσυρθεί εντός δώδεκα εργάσιμων ημερών που υπολογίζονται με αρχή την τελευταία ημέρα της προθεσμίας για την υποβολή των αιτήσεων πιστοποιητικού. Η εγγύηση αποδεσμεύεται αμέσως.

4. Όταν η ποσότητα για την οποία εκδίδεται το πιστοποιητικό εισαγωγής είναι χαμηλότερη από την προηγούμενη ποσότητα, το ποσό της εγγύησης που αναφέρεται στο άρθρο 3 παράγραφος 3 στοιχείο δ), μειώνεται ανάλογα.

*Άρθρο 7*

Τα πιστοποιητικά εισαγωγής ισχύουν από την πραγματική έκδοσή τους και έως τις 3 Δεκεμβρίου του έτους έκδοσης.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 31 Ιανουαρίου 2002.

*Άρθρο 8*

Ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 2553/97 καταργείται.

*Άρθρο 9*

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την τρίτη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Εφαρμόζεται από την 1η Φεβρουαρίου 2002.

Για την Επιτροπή  
Franz FISCHLER  
Μέλος της Επιτροπής

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Υπόδειγμα άδειας εισαγωγής που προβλέπεται στο άρθρο 3 παράγραφος 3 σημείο α) του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 192/2002

1. Εξαγωγέας (ονοματεπώνυμο, πλήρης διεύθυνση, χώρα)	<b>ΠΡΩΤΟΤΥΠΟ</b>	2. Αριθ.	
	3. Έτος ποσόστωσης		
4. Εισαγωγέας (ονοματεπώνυμο, πλήρης διεύθυνση, χώρα) (προαιρετικό)	<b>ΑΔΕΙΑ ΕΞΑΓΩΓΗΣ ΖΑΧΑΡΗ</b>		
5. Τόπος και ημερομηνία φόρτωσης — Μέσο μεταφοράς (προαιρετικό)	6. Χώρα καταγωγής	7. Χώρα προορισμού	
	8. Συμπληρωματικά στοιχεία		
9. Περιγραφή των εμπορευμάτων		10. Κωδικός ΣΟ (οκταψήφιος)	11. Ποσότητα (τόνοι) (καθαρό βάρος)
<p>12. ΘΕΩΡΗΣΗ ΤΗΣ ΑΡΜΟΔΙΑΣ ΑΡΧΗΣ</p> <p>Ο υπογράφων, βεβαιώνει ότι, για τη χώρα που αναφέρεται στη θέση 13, το σύνολο των ποσοτήτων για τις οποίες εκδόθηκαν άδειες εισαγωγής ζάχαρης σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 192/2002 για το έτος που αναφέρεται στη θέση 3, συμπεριλαμβανομένων εκείνων της παρούσας άδειας εξαγωγής, είναι κατώτερο από τη μέγιστη ποσότητα που επιτρέπεται από το παράρτημα ΙΙΙ άρθρο 6 παράγραφος 4 της απόφασης 2001/822/ΕΚ.</p>			
13. Αρμόδια αρχή (ονοματεπώνυμο, πλήρης διεύθυνση, χώρα)	(τόπος) ..... (ημερομηνία) .....		
	(υπογραφή)	(σφραγίδα)	